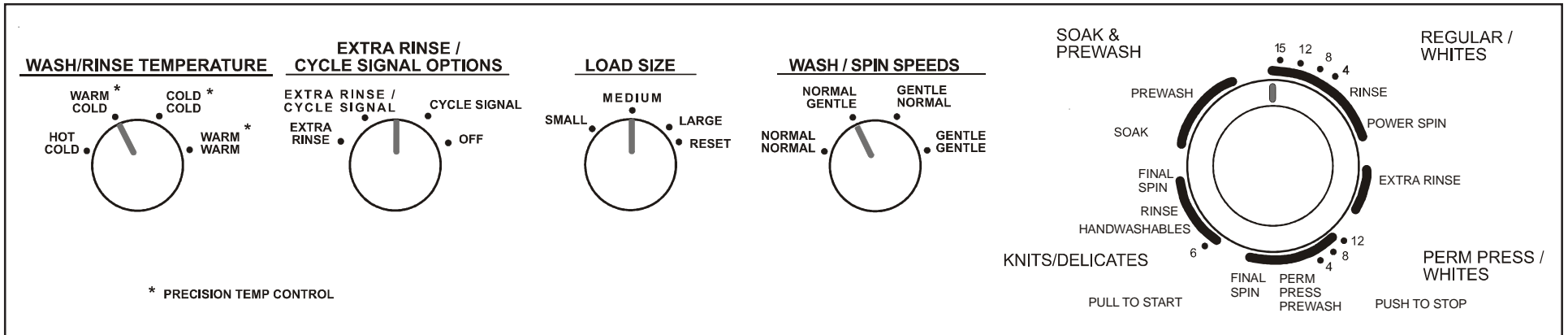


OPERATING INSTRUCTIONS



Versión en español

Si desea obtener una copia en español de estas Instrucciones de Funcionamiento, sírvase escribir a la dirección que se incluye a continuación. Solicite la P/N 134317400.

Spanish Owner's Guides
Electrolux Home Products
P. O. Box 212378
Augusta, GA 30917

Before Operating Your Washer

Read your washer Owner's Guide. It has important safety and warranty information. It also has many suggestions for best washing results.

⚠ WARNING To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons, read the IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS in your washer Owner's Guide before operating this appliance.

Operating Steps

Read Washing Procedures in your Owner's Guide. It explains these operating steps in detail.

1. Sort laundry into loads that can be washed together.
2. Prepare items for washing.
3. Pretreat stains and heavy soil.

4. Add the measured amount of detergent to wash tub.
5. If desired, add liquid bleach to Bleach Dispenser.
6. Add laundry load to wash tub.
7. If desired, add liquid fabric softener to Fabric Softener Dispenser.
8. Set cycle selector and washer controls according to type, size, and soil level of each load.
9. Close lid and pull cycle selector knob to start washer. The washer will not agitate or spin with the lid open.
10. Remove items at end of cycle. Wait about 2 minutes for safety lid lock to release.

Cycle Selection

Always follow instructions on fabric care labels.

The Regular/Whites, Perm Press/Colors, and Knits & Delicates cycles provide a spray rinse during the first spin, followed by a deep rinse and final spin.

Regular/Whites Cycle

Provides up to 15 minutes of wash agitation for most fabrics. **Power Spin** provides 12 minutes of spin at the selected spin speed for maximum removal of water. This conserves energy by reducing drying time.

Extra Rinse Cycle

- Use Extra Rinse to remove excess dirt and detergent from heavily soiled loads. Extra Rinse provides 3 minutes of rinse agitation, then a 9 minute spin.
- Select the **Extra Rinse Option** under **Extra Rinse/Cycle Signal Options** to automatically advance to Extra Rinse after the Regular cycle is completed. If a cycle signal at the end is desired, select the **Extra Rinse/Cycle Signal** option.

Perm Press/Colors Cycle

Provides 12 minutes of wash agitation for light weight cottons and blends with a no-iron finish.

- Select **Perm Press Prewash** setting to help loosen soil and remove stains before washing. Select cold water rinse and the appropriate spin speed. Follow with a complete Perm Press/Colors cycle.

Knits & Delicates Cycle

Provides 6 minutes of wash agitation for delicate items or 3 minutes of wash agitation for hand washables.

Cycle Selection (continued)

Soak & Prewash Cycle

Soak

- Use Soak to treat heavily soiled or stained items. Soak provides 3 minutes of agitation and 12 minutes of soaking time. The load then advances into the Prewash portion of the cycle.
- Use the amount of detergent recommended for a normal wash cycle. If desired, use bleach or a soaking agent for colorfast items.
- The Soak water temperature is the same as the rinse water temperature selected.
- Select the Agitate/Spin Speed appropriate for the items being soaked.
- Follow Soak with a complete wash cycle using the normal amount of detergent.

Prewash

- Use Prewash when soaking is not necessary. Prewash helps remove protein-based stains such as milk, grass and blood. It also helps loosen soils before washing. Prewash provides 3 minutes of wash agitation.
- Use the amount of detergent recommended for a normal wash cycle.
- The Prewash water temperature is the same as the wash water temperature selected. To avoid setting protein stains, select cold water.
- Select the Agitate/Spin Speed appropriate for the items being prewashed.
- Follow Prewash with a complete wash cycle using the normal amount of detergent.

Extra Rinse/Cycle Signal Option

- Select **Extra Rinse** to provide an extra rinse at the end of the Regular cycle.
- Select **Extra Rinse/Cycle Signal** to provide an extra rinse with a signal at the end of the cycle.
- Select **Cycle Signal** if a signal at the end of the cycle is desired without an extra rinse.
- Select **OFF** if neither a cycle signal at the end of the cycle or an extra rinse is desired.

Controls

Always follow instructions on fabric care labels.

AGITATE/SPIN SPEEDS offers three agitation speeds and four combinations of agitation and spin speeds for any cycle.

If a cold rinse is selected, the washer will fill with cold water during rinse, followed by a cold spray rinse during final spin. If a warm rinse is selected, the washer will fill with cold water during rinse, followed by a warm spray rinse during final spin.

The following chart suggests wash/rinse temperatures for basic fabric types.

<u>Fabric Type</u>	<u>Agitate/Spin Speed</u>
Regular/Whites	Normal/Normal
Perm Press/Colors	Normal/Gentle
Knits	Gentle/Normal
Delicates / Washable woolens	Gentle/Gentle
Hand washables	Gentle/Gentle

WASH/RINSE TEMPERATURE sets water temperatures for washing and rinsing. Select wash water temperature according to fiber content, soil level and type of detergent. A cold water rinse saves energy and reduces wrinkling.

PrecisionTemp Control Wash Temperature

The normal temperature of warm and cold wash water can be affected by the hot water heater setting and seasonally low ground water temperatures in some geographic areas. Since detergents work best in wash water at a minimum of 65° F, select an **Precision Temp Control Wash Temperature** to regulate the temperature of the warm and cold wash water in any cycle.

Wash water in the **Precision Temp Warm/Cold** and **Precision Temp Warm/Warm** settings is regulated to approximately 82° F. and the wash water in the **Precision Temp Cold/Cold** setting is regulated to approximately 70° F. Rinse water temperatures are not regulated.

The following chart suggests wash/rinse temperatures for some typical wash loads.

<u>Fabric Type</u>	<u>Wash/Rinse Temperature</u>
Heavily soiled white/colorfast cotton, perm press	Hot/Cold
Lightly soiled white/colorfast cotton, perm press	Warm/Cold
Noncolorfast fabrics, knits, delicates, hand washables	Cold/Cold
Washable woolens	Warm/Warm

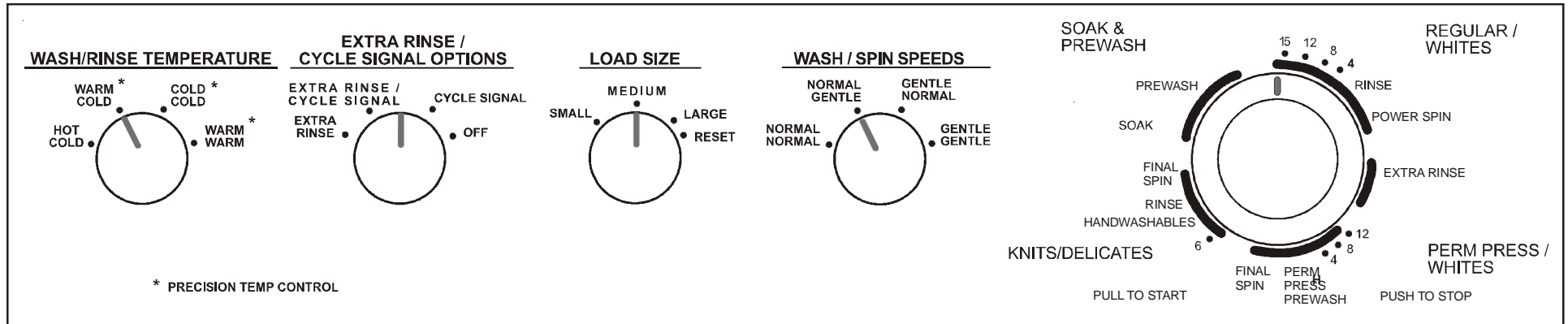
LOAD SIZE sets the amount of wash and rinse water for the wash load. Select a water level appropriate for the load size. There should be enough water for items to move freely.

- To increase water level after the wash cycle begins, turn the Load Size control to Reset and hold. When water begins to enter the tub, turn the control to the desired setting.

Energy Saving Tips

- Wash full loads. Oversize loads use extra energy. Undersize loads waste energy.
- When small wash loads cannot be avoided, use lower water levels.
- Select the appropriate cycle and time for each load. Shorten wash times for lightly soiled loads.
- To reduce drying time, select a fast spin speed to remove more water from heavy items such as towels and jeans.
- Use warm water to wash most loads. Limit hot water washes to heavily soiled and white loads. Use cold water for lightly soiled items and rinsing.
- Operate the washer in early morning and late evening when utility demands are low.
- Follow proper laundry procedures to avoid rewashing.

Instrucciones De Funcionamiento



Antes de utilizar su lavadora

Lea el Manual del Usuario de su lavadora. Contiene importantes informaciones sobre la seguridad y la garantía. También contiene muchas sugerencias que le permitirán obtener mejores resultados.

⚠ ADVERTENCIA Para reducir el riesgo de incendio, choque eléctrico, lesiones personales, lea las importantes INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD indicadas en el Manual del Usuario antes de usar este artefacto.

Etapas de Funcionamiento

Lea los Procedimientos para el lavado en el Manual del Usuario. Le explican estas etapas con detalle.

1. Separe las prendas en grupos que puedan ser lavados en conjunto.
2. Prepare las prendas que serán lavadas.
3. Aplique el tratamiento adecuado a las manchas y a la suciedad intensa.
4. Añada la cantidad medida de detergente en la tina de la lavadora.
5. Si lo desea, agregue blanqueador líquido en el distribuidor de blanqueador.
6. Introduzca la carga de prendas en la tina de la lavadora.
7. Si lo desea, agregue suavizante líquido de telas en el distribuidor de suavizante de telas.
8. Coloque el selector de ciclo y los controles de la lavadora según el tipo, el tamaño y el grado de suciedad de las prendas.

9. Cierre la tapadera y tire la perilla selectora de ciclo para poner en marcha la lavadora.

10. Retire las prendas cuando el ciclo halla terminado. Espere aproximadamente 2 minutos hasta que el mecanismo de seguridad de la tapadera desengancha.

Selección de Ciclos

Siempre sigue las instrucciones en las etiquetas para el cuidado de los tejidos.

Los ciclos Regular, Todo tejido, y Ultra Cuidado proveen un enjuague por chorro durante la primera vuelta, y entonces un enjuague profundidad y una vuelta final.

Ciclo Regular

Provee hasta 15 minutos de lavado con agitación para la mayoría de los tejidos. Power Spin (Vuelta poderosa) provee 12 minutos de vuelta a la velocidad seleccionada para retirar lo mas agua posible de los tejidos. Esto permite de conservar la energía reduciendo el tiempo de secado.

Ciclo de Extra Enjuague (Extra Rinse)

- Use Extra Enjuague para retirar toda la suciedad y el detergente en exceso de las ropas muy sucias. Extra Enjuague provee 3 minutos de enjuague con agitación, y entonces 9 minutos de vuelta.

Ciclo Planchado Permante (Perm Press)

Provee 12 minutos de lavado con agitación para algodones ligeramente sucios, 8 minutos de lavado con agitación para los tejidos permanentemente planchados o 4 minutos de lavado con agitación para los tejidos tricotados.

- Seleccione **Prelavado de Planchado Permanente** ayuda a remover las manchas y ayuda a libertar la suciedad antes del lavado. Seleccione velocidad apropiada y el enjuague con agua fría. Continuar con un entero ciclo de Planchado Permanente.

Ciclo Délicuts (Delecatés)

Provee 6 minutos de lavado con agitación para las ropas delicadas o 3 minutos de lavado con agitación para las ropas a lavar a mano.

Ciclo de Remojo & Prelavado (Soak & Prewash Cycle)

Ciclo de Remojo

- Use el ciclo de remojo para tratar las prendas con suciedad intensa y las manchas. El ciclo de remojo provee 3 minutos de lavado con agitación y 12 minutos de tiempo de mojado. Entonces la carga avanza a la parte de Prelavado del ciclo.
- Use la cantidad de detergente recomendada para un ciclo de lavado normal. Si desea, use blanqueador o un producto de remojo para las prendas que no se destiñen.
- La temperatura del agua de Remojo es la misma que la temperatura del agua de enjuague seleccionado.
- Seleccione el ciclo Agitar/Escurrir (Agitate/Spin) apropiado para los artículos a mojar.
- Siga el ciclo de Remojo con un ciclo de Lavado completo usando la cantidad de detergente apropiada.

Selección de Ciclo (continuación)

Prelavado (Prewash)

- Use el ciclo de Prelavado cuando el ciclo de Remojo no es necesario. El ciclo de Prelavado ayuda a remover las manchas con base de proteína como leche, hierba y sangre. Ayuda también a libertar la suciedad antes del lavado. El ciclo de Prelavado provee 3 minutos de lavado con agitación.
- Use la cantidad de detergente recomendada para un ciclo de lavado regular.
- La temperatura del agua de Prelavado es la misma que la temperatura del agua de lavado selectado. Para impedir de fijar las manchas de proteína, seleccione agua fría.
- Seleccione el ciclo Agitar/Escurrir (Agitate/Spin) apropiado para los artículos a prelavado.
- Segue el ciclo de prelavado con un ciclo de lavado completo usando la cantidad de detergente apropiada.

Indicador/Enjuague de Option (SIGNAL/RINSE OPTION)

- Seleccione **Enjuague extra** para incluir automáticamente un enjuague extra en los ciclos Regular (normal).
- Seleccione **Enjuague extra y Indicador de Ciclo** si lo desea un enjuague adicional y una señal al final del ciclo.
- Seleccione **Indicador de Ciclo** para ahorrar agua cuando no necesite un enjuague adicional. Se oirá una señal al final del ciclo.
- Seleccione **OFF** para ahorrar agua cuando no necesite un enjuague adicional o una señal al final del ciclo.

Controles

Siempre sigue las instrucciones en las etiquetas para el cuidado de las telas.

VELOCIDADES AGITACIÓN / VUELTA (Agitate/Spin Speeds) ofrecen tres velocidades y cuatro combinaciones de agitación y velocidades de vuelta para todo ciclo.

Si se selecciona una enjuague frío, la lavadora llenará de agua frío durante la enjuague, seguido por un frío enjuague del spray durante escurrido final. Si se selecciona una enjuague tibia, la lavadora llenará con agua del frío durante la enjuague, seguido por una enjuague tibia del spray durante escurrido final.

El diagrama a continuación sugiere las velocidades de agitación / vuelta para los tipos de tejidos básicos.

Tipo de Tela	Velocidad Agitar/Escurrir
Normal	Normal/ Normal
Planchado permanente	Normal/Normal
Puntos	Delicado/Normal
Delicados/Lanas lavables	Delicado/Delicado

TEMPERATURA LAVADO / ENJUAGUE (Wash/Rinse Temperature) arregle las temperaturas de agua para el lavado y el enjuague. Seleccione la temperatura de agua conforme al contenido de fibra, al nivel de suciedad y al tipo de detergente. Un enjuague con agua fría conserva la energía y reduce las arrugas.

Temperatura de lavado automático (Automatic Wash Temperature)

La temperatura normal con agua tibia y fría puede ser afectada por el arreglo del calentador de agua caliente y según las estaciones del año, bajando las temperaturas de la tierra en algunas regiones geográficas. Porque el resultado obtenido con los detergentes es mejor en el agua de un mínimo de 65° F, seleccione la **Temperatura de lavado automático** para arreglar la temperatura del agua tibia y fría en todos los ciclos.

El agua de lavado en los arreglos **Automático Tibio / frío y Automático Tibio / tibio** está ajustada aproximadamente a 82° F. y el agua de lavado en el arreglo **Automático Frío/Frío** está ajustada aproximadamente a 70° F. Las temperaturas de agua de enjuague no están arregladas.

El diagrama a continuación sugiere las temperaturas de lavado / enjuague para cargas de lavado típicas.

Tipo de Fabrico	Lavado/enjuague Temperatura
Blancos muy sucios /grande color algodón, perm planch	Caliente / frío (Hot/Cold)
Blanco ligeramente sucio / grande color algodón, perm press	Tibio/ Frío (Warm/Cold)*
Tejidos no grande color, puntos, delicados, lavables a mano	Frío / Frío (Cold/Cold)*
Algodones lavables	Tibio/ Tibio (Warm/Warm)*

* Temperatura no arreglada o Lavado automático

TAMANO DE LA CARGA (Load Size) establece la cantidad de agua para el lavado y el enjuague de la carga de lavado. Seleccione el nivel apropiado al tamaño de la carga. El nivel de agua debe de estar suficiente para que las prendas puedan moverse libremente en la tina.

- Para aumentar el nivel de agua después que el ciclo de lavado empiece, gire el control de tamaño de carga a **Recomponer y mantenga**. Cuando el agua empieza a penetrar en la tina, gire el control al arreglo deseado.

Consejos para Conservar Energía.

- Lave cargas completas. Demasiada carga usa demasiada energía. Poca carga hace mal uso de la energía.
- Cuando cargas pequeñas no puedan ser evitadas, use niveles de agua apropiados.
- Seleccione el tiempo y el ciclo apropiados para cada carga. Seccione tiempos de lavado más cortos de lavado para prendas que no estén demasiada sucias.
- Para reducir el tiempo de secado, seleccione velocidad de escurrido rápido para extraer más agua de prendas pesadas tales como toallas y jeans.
- Use agua tibia para la mayoría de la cargas. Limite el uso de agua caliente para cargas muy sucias o ropa blanca. Use agua fría para prendas ligerezamente sucias y para el enjuague.
- Haga funcionar su lavadora temprano por la mañana o tarde por la noche cuando la demanda de energía es menor.
- Siga los procedimientos de lavado apropiados para evitar tener que volver a lavar.